

The intercultural Sports and Games Festival 2017

Eintritt frei!!- Admission is free of charge

When: Sunday, 9th, July, 2017
From 11:00 a.m. to 05:00 p.m.

Where: School complex, Warburg
Wachtelpfad 20, 34414 Warburg

„Vielfalt erleben –

Integration durch Sport fördern”

Experience the diversity -Supporting

Integration through sport.”



Turniere -- Tournaments

- Fußballturnier mit 6er Teams
- Tischtennis Rundlauf Cup mit 4er Teams.

- *Football (soccer) tournament, made up of 6 teams.*
- *Table tennis run round cup, made up of 4 teams.*

Jetzt anmelden und mitmachen → www.ksb-hoexter.de

Log in now and participate → www.ksb-hoexter.de

Mitmachaktionen für Jung und Alt -- Participations actions for young and old people

Viele spannende Aktivitäten warten auf Sie. Kommen Sie vorbei und machen Sie mit!

Many exciting activities are waiting for you, come over then and participate!

Informationsstände und Austausch -- Information booths and exchange:

Informieren Sie sich über die Arbeit der regionalen Vereine und Organisationen.

Catch up on the activities of the regional associations and organizations.

Buntes Bühnenprogramm -- Various stage events:

u.a. mit den WM-Teilnehmerinnen im Hip-Hop-Tanz

Magda Biziorek und Sophia Iglinski aus Warburg

*Including the world championship participants of HIP-HOP dance:
Magda Biziorek and Sophia Iglinski from Warburg.*

Alle Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen an dem Sportfest teilzunehmen!

All citizens are warmly invited to take part in the sport games festival.

Wir wollen durch sportliche Angebote dazu beitragen Vielfalt als Bereicherung zu erleben, Integration durch Sport zu fördern und einen interkulturellen Austausch zu stärken.

Through sport activities and various offers for young and old we want to support the integration through sport and to experience intercultural exchange and cultural variety.

Turniere - Tournaments:

Jeder kann sich anmelden! Als Mannschaft oder Einzelperson. Pro Mannschaft sollen zwei oder mehr Nationen vertreten sein. Preisverleihung auf der Bühne: ab 16:30 Uhr.
Machen Sie mit! Anmeldungen für das Turnier unter: www.ksb-hoexter.de

Everyone can enroll themselves as a team or as an individual. A team should be representing two nations(countries) or more. The award ceremony will be held on the theater stage from 04.30 p.m.

Take part now! Enrollment in the tournaments is at: www.ksb-hoexter.de ,or

Fußballturnier: Die Mannschaften spielen in 6er Teams auf einem Kleinfeld am Sportplatz.

Football (soccer) tournament: Teams will be playing in a group, made up of 6 player at a smaller football field

Tischtennis Rundlauf-Cup: Die Mannschaften spielen in 4er Teams in der Halle am Sportplatz.

Table tennis run round: Teams will be playing in a group, made up of 4 players, In the table tennis hall next to the sports field.

Mitmachaktionen und Informationsstände - Participation actions & information booths:

Ein buntes Angebot für Jung und Alt: *An exciting offer for young and old people:*

- Cricket aus Pakistan - Kanufahren im Freibad - Bogenschießen - Bubble Soccer - Klettern
- Tischtennis- Roboter - Kinderolympiade - Spiele- und Bewegungslandschaft - Hüpfburg
- Fahrradparcour und Fahrradcodierung - Tolle Preise und vieles mehr...

Cricket from Pakistan, canoeing in outdoor pool, archery, climbing, Table-Tennis Robots, children Olympics, exercise and games, bouncy castle, bike parcours and bicycle coding and much more – you can win nice price

Anmeldungen für eigene Informationsstände und Mitmachaktionen bis zum **03.07.2017**

Registration for a private Information booth and participation actions until 03.07.2017 at www.bildungsregion.kreis-hoexter.de

Es erwarten Sie auch buntes Bühnenprogramm und kulinarische Spezialitäten.

Wir freuen uns auf Sie!

Various stage events and culinary specialties will be awaiting you.

We are looking forward to seeing you!

Ansprechpartnerinnen - Contact persons:

Kommunales Integrationszentrum Kreis Höxter:

Agnieszka Weisser

Telefon: 05271/ 965-3618 a.weisser@kreis-hoexter.de

Kreissportbund Höxter e. V.:

Naomi Schwenkner

Telefon: 05271/ 921902 n.schwenkner@ksb-hoexter.de

